

**DECLARATION SUR L'HONNEUR TENANT LIEU DE CERTIFICAT DE  
CELIBAT ET DE COUTUME POUR LES RESSORTISSANTS BRITANNIQUES  
DESIRANT CONTRACTER MARIAGE OU UN PACTE CIVIL DE SOLIDARITE  
D'APRES LA LOI FRANCAISE**

**Certificat de Célibat - Certificat de Capacité Matrimonial / Certificate of celibacy/Certificate of the legal capacity to marry**

Ces documents ne sont pas prévus par la législation britannique et ne peuvent donc pas être délivrés par les autorités consulaires britanniques. Cependant ces documents sont remplacés par une attestation sur l'honneur faite par la personne intéressée devant l'officier d'état civil. Les autorités consulaires britanniques n'ont pas procédé aux vérifications concernant la validité des informations fournies par l'intéressé(e) dans ce document.

*These certificates do not exist in British Law and therefore the British Consulate is unable to issue either document. However, these documents are replaced by a declaration on the person's honour before the French local registrar officer. The British Embassy has not completed any checks into the validity of the information provided by the applicant in this document.*

**Je, soussigné(e)**

I (enter your full name **exactly** as it is on your current British passport with all your Forenames and SURNAME in capital)

**né(e)**

(enter here your full name **exactly** as shown on your long birth certificate if different from your passport – otherwise please leave this section blank)

**atteste sur l'honneur que :**

do hereby swear or affirm that :

Je suis né(e) le \_\_\_\_\_ à \_\_\_\_\_  
I was born on (Date DD/MM/YYYY) in (Place of birth as indicated on you full birth certificate – Town/Country)

(Please tick all relevant boxes)

Je n'ai jamais contracté de mariage / I have never been married

Je n'ai jamais contracté de PACS / I have never been PACSed

Je suis actuellement PACSé(e) / I am currently PACSed

Je me suis marié(e) le \_\_\_\_\_ à \_\_\_\_\_  
avec \_\_\_\_\_ . Ce mariage a été dissous par  
divorce le \_\_\_\_\_ à \_\_\_\_\_

*I was married on (date DD/MM/YYYY) in (Town/Country) to (Full name of previous spouse). This marriage ended in divorce on (date DD/MM/YYYY) in (Town/Country)*

Je me suis marié(e) le \_\_\_\_\_ à \_\_\_\_\_  
avec \_\_\_\_\_ .

Il/Elle est décédé(e) le \_\_\_\_\_ à \_\_\_\_\_

*I was married on (date DD/MM/YYYY) in (City/Country) to (Full name of previous spouse). (Full name of previous spouse) died on (date DD/MM/YYYY) in (Place of death – Town/Country)*

Mon PACS a été dissous par le Tribunal / la Mairie / My PACS was terminated by the district court or the town hall

Je déclare que je ne suis soumis(e) à aucune mesure de tutelle et qu'il n'existe aucun lien de parenté ou d'alliance entre moi et la personne avec laquelle je souhaite contracter mariage ou un pacte civil de solidarité.

*I do hereby swear or affirm that I am not subject to any guardianship measures and that there no parental link or existing alliance between myself and the person I wish to get married to or PACSed with.*

Date: \_\_\_\_\_

Signature: \_\_\_\_\_



British Embassy  
Paris

## Note informative à l'attention des autorités Françaises

Dans un souci de conformité vis-à-vis des dispositions contenues dans la législation Française, les services consulaires de l'Ambassade de Grande-Bretagne ont mis en ligne, depuis le 1<sup>er</sup> Août 2021, une déclaration sur l'honneur tenant lieu de certificat de coutume et de célibat à destination des ressortissants Britanniques désirant se marier ou contracter un pacte civil de solidarité en France. Il appartient aux ressortissants Britanniques de télécharger cette déclaration sur le site gov.uk et de la compléter avec exactitude afin de la présenter aux officiers de l'Etat Civil avec leur dossier complet.

Les services consulaires de l'Ambassade de Grande-Bretagne ne délivrent aucun acte d'état-civil, ni copie, ni acte notarié et n'effectuent aucune transcription.

### **Informative note for the attention of the French authorities**

*For the purpose of compliance with the provisions contained in French law, the consular services of the British Embassy Paris have posted online, since August 1st, 2021, a declaration on honor in lieu of a certificate of custom and celibacy for British nationals wishing to get married or to enter into a civil partnership pact in France. It is up to British nationals to download this declaration from the gov.uk site and to complete it accurately in order to present it to the civil registrars with their complete file.*

*The consular services of the British Embassy do not issue neither civil status documents, nor copies or nor notarial documents and do not carry out any transcription.*

## Certificat de Coutume

D'après les lois en vigueur au Royaume-Uni, les citoyens britanniques ayant atteint l'âge de 18 ans révolus sont majeures et en conséquence libres de contracter mariage ou un pacte civil de solidarité sans le consentement de leur père, de leur mère, ou de qui que ce soit.

De même, selon les lois en vigueur au Royaume-Uni, aucune publication de bans de mariage au Royaume-Uni n'est nécessaire pour permettre à un citoyen ou citoyenne britannique de contracter mariage à l'étranger.

Selon les dispositions du British Nationality Act 1981, la personne étrangère qui épouse un citoyen ou une citoyenne britannique n'acquiert la nationalité britannique que sur sa demande expresse, et la personne qui est citoyenne britannique ne perd pas la nationalité britannique par l'effet de son mariage avec un étranger.

*According to the laws in force in the United Kingdom, British citizens who have reached the age of 18 are of legal age and therefore free to enter into marriage or a civil partnership pact without the consent of their father or mother, or whoever it is.*

*Likewise, under UK law, publication of UK marriage bans is not necessary to allow a UK citizen to marry abroad.*

*Under the provisions of the British Nationality Act 1981, a foreign person who marries a British citizen acquires British nationality only on their express request, and a person who is a British citizen does not lose their British nationality by effect of their marriage to a foreigner.*

## Les mentions marginales / marginal notes

Les Actes d'Etat Civil en Grande-Bretagne ne comportent pas de mentions marginales et les informations qu'ils contiennent resteront invariables. Par conséquent les actes de naissance, de mariage, de divorce ou de décès britanniques, ainsi que leurs traductions, sont valables quelle que soit leur date de délivrance.

Le livret de famille est un document administratif français interne et il n'existe pas d'équivalent en Grande-Bretagne.

*Civil Status certificates (birth/death/marriage etc) in Great Britain do not have marginal annotations and the information contained in these certificates will not change. Therefore British birth, marriage, divorce and death certificates, as well as their translations, are valid no matter the date of issue.*

*The 'livret de famille' is a French internal administrative document and there is no equivalent in Great Britain.*

**Important:** Les informations contenues sur cette page sont générales et ne doivent pas être considérées comme un texte juridique. Ce document n'est pas un certificat mais une note d'information à l'attention des autorités françaises. De ce fait, aucun tampon ou signature ne peut y être apposé.

**Important:** *The information contained on this page is general and should not be taken as a definitive statement of law. This document is not a certificate but an informative note to the attention of the French authorities. Therefore, no stamp or signature can be added.*